

PRIÈRES.

La Chambre des communes, par son Greffier, transmet un message par lequel elle retourne le Bill (I-12), intitulé: "Loi concernant *The Canada Permanent Trust Company*",

Et informe le Sénat qu'elle a adopté ledit bill, sans amendement.

La Chambre des communes, par son Greffier, transmet un message avec un Bill (449), intitulé: "Loi pourvoyant au changement des titres royaux de Sa Majesté", pour lequel elle sollicite l'agrément du Sénat.

Ledit bill est lu la première fois, et

Ordonné: Qu'il soit inscrit à l'Ordre du jour pour deuxième lecture à la prochaine séance du Sénat.

La Chambre des communes, par son Greffier, transmet un message avec un Bill (411), intitulé: "Loi autorisant le gouvernement du Canada à conclure des conventions avec les gouvernements provinciaux, en retour d'une compensation, s'engageant à s'abstenir de lever certains impôts pour un temps limité", pour lequel elle sollicite l'agrément du Sénat.

Ledit bill est lu la première fois.

L'honorable sénateur Robertson propose que ce bill soit maintenant lu une deuxième fois.

Après débat, il est

Ordonné: Que la suite du débat soit ajournée à la prochaine séance du Sénat.

La Chambre des communes, par son greffier, transmet un message par lequel elle retourne le Bill (377), intitulé: "Loi modifiant la Loi des prisons et des maisons de correction",

Et informe le Sénat qu'elle a agréé l'amendement qu'il a apporté audit bill, sans autre modification.

La Chambre des communes transmet, par son Greffier, un message par lequel elle retourne le Bill (410), intitulé: "Loi en vue d'établir un fonds de bienfaisance provenant de caisses de cantine de l'armée et d'autres caisses militaires",

Et informe le Sénat qu'elle a agréé les amendements qu'il a apportés audit bill, sans autre modification.

La Chambre des communes, par son Greffier, transmet un message avec un Bill (443), intitulé: "Loi modifiant la Loi du Sénat et de la Chambre des communes" auquel elle désire le concours du Sénat.

Ledit bill est lu la première fois.

L'honorable sénateur Copp propose alors que le bill soit maintenant lu une deuxième fois.

Après débat,